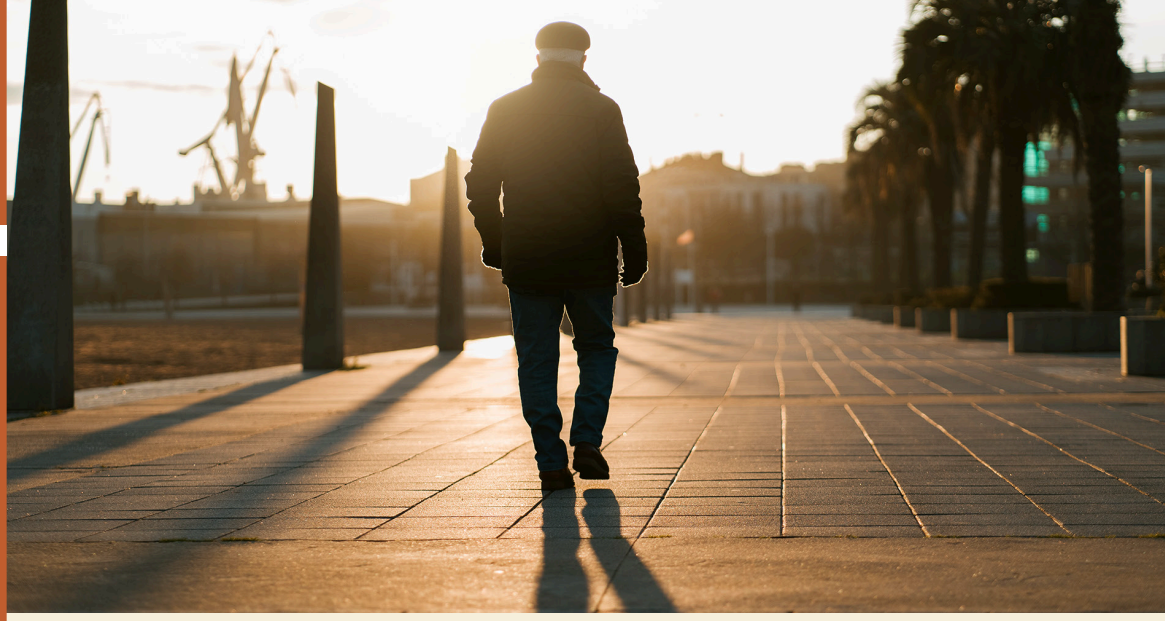
DEL MINISTERIO VISIÓN PARA VIVIR

Vivencias

SEPTIEMBRE 2026



AL AIRE

¿PUEDE UNA PERSONA HACER LA DIFERENCIA?
25 de agosto al 25 de septiembre, 2026

MÁS CERCA DE LA LLAMA
28 de septiembre al 12 de noviembre, 2026

RECURSO

CÓMO SEGUIR LOS PASOS DE UN GIGANTE
Por Charles R. Swindoll



«El evangelio no pertenece a un solo acento. La gracia no necesita pasaporte. La Palabra de Dios no pierde su poder al cruzar una frontera.».

— Carlos A. Zazueta

VISIÓN PARA VIVIR

SEGUIR A UN GIGANTE SIN QUEDAR BAJO SU SOMBRA

POR CARLOS A. ZAZUETA

Solemos imaginar que el desafío de seguir los pasos de un gigante comienza cuando este se aparta del camino. En mi caso, comenzó mientras todavía caminaba a su lado.

Por más de dos décadas he tenido el privilegio de servir al lado del pastor Charles Swindoll en *Visión Para Vivir,* llevando la enseñanza bíblica de este ministerio al mundo de habla hispana por radio, por escrito, desde el púlpito y en el liderazgo pastoral.

Al principio pensé que mi tarea era traducir las palabras del pastor Swindoll. Con el tiempo comprendí que el Señor me encargaba algo más profundo: traducir una manera de manejar las Escrituras con reverencia, de tratar a las personas con dignidad y de dirigir con verdad y gracia.

Esa es la diferencia entre repetir el trabajo de alguien y llevar adelante un legado que Dios entregó.

DIOS NO HACE CLONES

El pastor Swindoll ha explicado este desafío a partir de la relación entre Moisés y Josué. Josué caminó junto a su mentor, aprendió de él y vio a Dios obrar por medio de él; pero nunca fue llamado a ser una réplica suya. «Dios no se dedica a hacer clones», escribe en su librito *Cómo seguir los pasos de un gigante: continuando el legado de tu mentor.* Josué no tenía que ser «Moisés segundo», sino el líder que Dios había preparado que fuera.

Seguir al pastor Swindoll con fidelidad no significa reproducir su voz, imitar su sentido del humor ni pedirle prestada su personalidad. Significa abrazar las convicciones que sostienen todo lo demás: abrir la Biblia con reverencia, explicarla con claridad, aplicarla con valentía y ofrecerla con compasión. Y significa, además, hacerlo siendo yo mismo.

AUTENTICIDAD HASTA LAS ENTRAÑAS

La palabra «autenticidad» se ha puesto de moda, pero rara vez se practica. Una académica y autora la describe como la práctica diaria de dejar de ser quien creemos que deberíamos ser para abrazar quienes realmente somos. La Biblia va todavía más hondo: la autenticidad cristiana no consiste solo en aceptarme, sino en dejar que la verdad de Dios me atraviese hasta que no quede fachada.

El pastor Swindoll resume la autenticidad en una lista de imperativos: piensa la verdad, confiesa la verdad, enfrenta la verdad, ama la verdad, busca la verdad, camina en la verdad, habla la verdad. En esa lista no hay atajos ni maquillaje.

CONTINÚA PÁG. 2

Al final del librito, el pastor Swindoll ora pidiendo que sus hijos y nietos amen al Señor con un amor verdadero: sin falsas apariencias, sin fingimientos. Después de tantos años cerca de él, puedo decir que esa oración describe su vida: lo que se escucha en el micrófono es lo mismo que se ve en el pasillo.

Allí está la prueba más difícil del liderazgo espiritual. Un ministerio puede sobrevivir a la falta de talento; pero no sobrevive a la falta de sinceridad.

LA VOZ QUE DIOS TE DIO

De este gigante he aprendido que la autoridad del mensajero no viene del tamaño de la plataforma, sino de su fidelidad a la Palabra de Dios. Las plataformas cambian. Las audiencias cambian. Los idiomas y las culturas cambian. Pero la Palabra de Dios permanece.

Esa convicción ha formado mi manera de predicar y de traducir. Traducir con fidelidad no es cambiar palabras inglesas por palabras españolas; es trabajo pastoral: cruzar un río cultural sin dejar que la verdad se caiga al agua.

También aprendí que la gracia no es un adorno del ministerio; es el aire que el ministerio respira. La gracia dice la verdad sin disfrutar la herida y deja espacio para que la gente luche, crezca, se arrepienta y vuelva a comenzar.

Y aprendí la lección que más libertad me ha dado: conoce quién eres, acepta quién eres y llega a ser quien Dios te llamó a ser. No necesito ser un predicador estadounidense hablando español. Dios me llamó a hablar con la voz que Él me dio, a un pueblo cuyas historias y heridas conozco.

El evangelio no pertenece a un solo acento. La gracia no necesita pasaporte. La Palabra de Dios no pierde su poder al cruzar una frontera.

UN LEGADO, NO UN MONUMENTO

Lo que comenzó en el estudio del pastor Swindoll y salió por un micrófono en inglés hoy llega a casas, autos, e iglesias de todo el mundo hispanohablante. No porque una personalidad se reproduzca, sino porque la verdad bíblica se multiplica.

A. W. Tozer lo dijo mejor que nadie, y el pastor Swindoll lo cita en su librito: «Nada de Dios muere cuando muere un hombre de Dios». Un legado no es un monumento; es una semilla plantada en la vida de otros. Crece en otra tierra, da fruto en otra temporada, habla otro idioma. . . y recibe su vida del mismo Dios.

Por eso mi llamado no es preservar una personalidad, sino continuar una misión. No soy el pastor Charles Swindoll, ni debo intentar serlo. Pero puedo abrir las mismas Escrituras, proclamar al mismo Cristo, depender del mismo Espíritu Santo y hacer espacio para que otra generación siga adelante.

Así que sigo caminando. Sigo estudiando. Sigo traduciendo. Sigo predicando. Y mientras lo hago, llevo algo conmigo: no una marca, ni un eco, ni un pedestal, sino un testimonio vivo de que la gracia sigue enseñando, la verdad sigue transformando y la fidelidad sigue multiplicándose.

PASOS DE ACCIÓN

TRES PASOS PARA SEGUIR A TU GIGANTE SIN DEJAR DE SER TÚ MISMO

1. **Distingue la convicción de la copia.** Escribe el nombre de la persona que Dios usó para formarte. Luego anota tres convicciones que quieres conservar y una imitación que necesitas soltar: un gesto, una frase, un estilo que en realidad nunca fue tuyo. Honra el fondo y suelta la forma.

2. **Practica la verdad hasta las entrañas.** Identifica un lugar donde estás fingiendo —en el trabajo, en la iglesia, en casa o en tus redes sociales— y dile la verdad a Dios en oración esta semana. Si alguien resultó afectado, dile la verdad también. La autenticidad comienza en el lugar más incómodo, no en el más visible.

3. **Sé gigante para alguien más.** Elige a una persona más joven que tú —un hijo, un nieto, un alumno, alguien nuevo en tu equipo— e invítala este mes a una conversación intencional. No un partido ni una película; una conversación. Cuéntale lo que Dios te ha enseñado y lo que te costó aprenderlo.

Nadie más puede entregarle a esa persona lo que Dios depositó en ti.



QUEREMOS ESCUCHAR DE TI

Cada mes preparamos Vivencias pensando en ti y en tu familia, con el deseo de que esta revista, sea una bendición en tu caminar con Dios. Por eso, nos encantaría conocer tu opinión.

Escanea el código QR para responder una breve encuesta. Solo te tomará un par de minutos y tus respuestas nos ayudarán a servirte mejor.

¡Gracias por ser parte de nuestra familia de lectores!

PO BOX 1817, FRISCO, TX 75034 | +1 (469) 535-8433

EN PALABRAS

SENCILLAS

Donde la verdad de Dios cobra vida en historias que a los niños les encantan.

La armadura prestada

Santi tenía ocho años y era nuevo en la escuela.

Desde el primer día se dio cuenta de que todos admiraban a Bruno. Bruno corría más rápido que nadie, contaba chistes que hacían reír a toda la clase y siempre traía puesta una gorra roja.

«Si yo fuera como Bruno, tendría muchos amigos», pensó Santi.

Así que empezó a copiarlo. Se reía fuerte como Bruno, aunque no le diera risa. Decía que su deporte favorito era el fútbol, aunque lo que más le gustaba en el mundo era dibujar. Hasta le pidió a su mamá una gorra roja igual.

Pero algo no funcionaba. Los chistes de Bruno, en la boca de Santi, no hacían reír a nadie. Un día contó uno en el recreo y todos se quedaron callados. Santi sintió que se le calentaban las orejas.

Esa tarde llegó a casa cansado, como si hubiera cargado una mochila llena de piedras.

–¿Qué te pasa, mi amor? –le preguntó su mamá.

–Quiero que me quieran –dijo Santi–. Pero me cansa mucho ser Bruno.

Su mamá lo sentó junto a ella.

–Te voy a contar algo que pasó en la Biblia –le dijo–. ¿Te acuerdas de David, el pastorcito?

–El que peleó con el gigante –contestó Santi.

–Ese mismo. Antes de la pelea, el rey Saúl quiso ayudarlo y le puso su propia armadura: un casco de bronce, una cota de malla y una espada grande y pesada. Todo era del rey y todo era muy fino… pero nada era de David. El muchacho dio unos pasos y casi no podía caminar. Entonces dijo: «No puedo ir con esto, porque no estoy acostumbrado».

–¿Y qué hizo? –preguntó Santi.

–Se lo quitó todo –dijo su mamá con una sonrisa–. Tomó su vara de pastor y buscó cinco piedras lisas en el arroyo. Se paró frente al gigante siendo exactamente quien era: un pastorcito con una honda y con un Dios muy grande. Y Dios lo usó así, no disfrazado de rey.

Santi se quedó pensando un rato largo.

–Mamá. . . ¿la gorra roja es como la armadura de Saúl?

–Puede ser –dijo ella, y lo abrazó–. Dios no te hizo para ser la copia de nadie, Santi. Te hizo a ti. Y lo que Él puso en tu corazón sirve mucho más que cualquier cosa que le pidas prestada a otro.

Al día siguiente, Santi metió en su mochila su cuaderno de dibujos.

En el recreo se sentó en una banca y comenzó a dibujar un dragón. Una niña se acercó a mirar. Después, un niño. Después, tres más.

–¡Oye, eso está increíble! –dijo alguien.

Y de pronto Bruno también estaba ahí, asomándose por encima de su hombro.

–¿Me dibujas uno a mí? –le preguntó.

Santi se rió. Y esta vez fue su propia risa.



Versículo para memorizar:

«La gente juzga por las apariencias, pero el SEÑOR mira el corazón».

– 1 Samuel 16:7, NTV

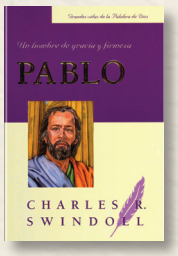
¿Qué aprendimos con Santi?

- Dios no nos hizo para ser la copia de otra persona; nos hizo únicos y con un propósito.
- Fingir cansa mucho. Ser quien Dios nos hizo nos da descanso y libertad.
- Podemos admirar a alguien sin dejar de ser nosotros mismos.

Para reflexionar con mamá o papá:

1. ¿Alguna vez has querido ser como otra persona? ¿Por qué?
2. ¿Qué cosas buenas puso Dios en ti que nadie más tiene igual?
3. ¿Cómo podemos admirar a alguien sin tratar de ser una copia de esa persona?

Recursos PARA VIVIR

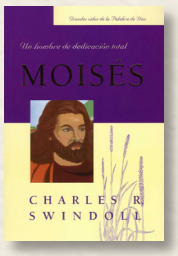


PABLO: UN HOMBRE DE GRACIA Y FIRMEZA

Libro de 388 páginas

PGFPB

OFERTA **$12.00**

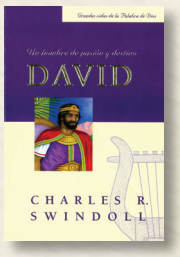


MOISÉS: UN HOMBRE DE DEDICACIÓN TOTAL

Libro de 399 páginas

MHDPB

OFERTA **$11.00**



DAVID: UN HOMBRE DE PASIÓN Y DESTINO

Libro de 320 páginas

DHPPB

OFERTA **$12.00**



DE PIE, BAJO LA SOMBRA DE DIOS

Audio descargable gratis

OFERTA **GRATIS**

Esta oferta vence el 31 de octubre, 2026.

RECURSO DEL MES

CÓMO SEGUIR LOS PASOS DE UN GIGANTE

Por Charles R. Swindoll

¡Los grandes mentores enriquecen nuestras vidas! Disfrutamos estar con ellos. Acudimos a ellos en busca de consejo. Conversamos sobre nuestras luchas y nuestras victorias. Contestan nuestras llamadas y nos invitan a almorzar. Son accesibles y se entregan a nuestras vidas. Seguimos su liderazgo. Se convierten en nuestros gigantes. ¡Y tener un gigante es verdaderamente un regalo de Dios!

Pero entonces llega el momento en que esos gigantes en nuestras vidas parten. Sus responsabilidades caen en nuestras manos. Sucede en los negocios. Sucede en la familia. Sucede en la iglesia. Sucede en los clubes y las organizaciones. Casi inevitablemente, se marchan, por una razón u otra, y nos toca a nosotros.

¿Cómo continuamos su legado?

El pastor Charles Swindoll explora la transición de liderazgo que ocurrió cuando Dios se llevó a Moisés y estableció a Josué como el nuevo líder de Israel. Moisés fue un verdadero gigante en la vida de Josué, y le correspondió a Josué seguir sus pasos. Entrelazando su propia historia con la de Josué, el pastor Swindoll ofrece pasos prácticos para seguir los pasos de nuestros gigantes, así como la inspiración para ser un gigante en la vida de otros.



Librito de 22 páginas
Código de producto: CSUGBL/CSUGBLPDF

Esta oferta vence el 31 de octubre, 2026.

En agradecimiento por su donativo este mes, le enviaremos este recurso.

www.visionparavivir.org Aplicación móvil +1-469-535-8433

Copyright © 2026 Insight for Living. Reservados mundialmente todos los derechos. Ninguna porción de este boletín puede ser traducida a ningún otro idioma, ni reproducida en ninguna forma, sin el permiso previo por escrito de Visión Para Vivir. Vivencias es una publicación mensual. Visión Para Vivir es el ministerio de enseñanza bíblica de Charles R. Swindoll y Carlos A. Zazueta. Diseño de layout por Ana Villatoro. Impreso en los Estados Unidos de América. Printed in the United States of America.